

ZMLUVA O DIELO A LICENČNÁ ZMLUVA č. OcÚ-98/2024-018

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

a podľa § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon medzi:

Objednávateľ:

Názov: Obec Budmerice
Sídlo: Budmerice 534, 90086 Budmerice
Štatutárny zástupca: PhDr. Jozef Savkuliak, MBA, starosta
IČO: 00304697
DIČ: 2020662050
IČ DPH:
bankové spojenie: Prima Banka Slovensko, a.s.
číslo účtu: SK07 5600 0000 0066 0159 5019
(ďalej len „objednávateľ“)

a

Autor: LINIA RPR, s. r. o.
sídlo/miesto podnikania: Považská 17, 831 03 Bratislava
IČO: 44946872
DIČ: 2022903828
Registrácia: OR Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sro, vložka č. 60278/B
IBAN: SK95 0200 0000 0026 5062 2759

(ďalej len „autor“)

1 Predmet zmluvy

- 1.1 Predmetom tejto zmluvy je vytvorenie autorského diela, udelenie súhlasu na použitie diela, úprava vzájomných práv a povinností zmluvných strán s tým súvisiacich, ako aj ďalších skutočností vyplývajúcich z tejto zmluvy.
- 1.2 Autor sa zaväzuje vlastnou tvorivou duševnou činnosťou **vypracovať grafické návrhy vrátane grafickej aplikácie** potrebných pre realizáciu environmentálneho centra (ďalej len „dielo“).
- 1.3 Touto zmluvou udeľuje autor objednávateľovi licenciu k dielu špecifikovanú v článku 3 tejto zmluvy. Objednávateľ sa zaväzuje za dielo a udelenú licenciu zaplatiť autorovi odmenu podľa článku 4 tejto zmluvy.

2 Vytvorenie diela

- 2.1 Autor sa zaväzuje vytvoriť dielo v jednotlivých častiach podľa prílohy č. 1 zmluvy rešpektujúc ideový zámer „Obec Budmerice – environmentálne centrum“
- 2.2 Autor sa zaväzuje vytvoriť dielo tak, aby neobsahovalo žiadne skutočnosti, ktoré môžu bez právneho dôvodu zasiahnuť do práv a právom chránených záujmov iných alebo by mohli byť v rozpore s dobrými mravmi alebo považované za neslušné.
- 2.3 Autor sa zaväzuje dielo spĺňajúce požiadavky podľa bodu 2.1 tohto článku odovzdať objednávateľovi v elektronickej podobe zaslaním objednávateľovi emailom na adresu XXX
- 2.4 **Termín odovzdania celého diela v požadovaných formátoch je do 90 kalendárnych dní.**
- 2.5 Objednávateľ má právo žiadať autora o doplnenie či inú úpravu diela, a to do 5 dní odo dňa jeho odovzdania podľa bodu 2.3 tohto článku; na vykonanie týchto úprav objednávateľ poskytne autorovi 5 kalendárnych dní, ak si zmluvné strany nedohodnú inú lehotu.
- 2.6 Autor sa zaväzuje poskytnúť objednávateľovi súčinnosť pri prípadnom spojení diela s iným dielom, zaradení do databázy alebo jeho spracovaní, a to v termíne (predrokovanom s autorom) určenom objednávateľom; tento termín objednávateľ oznámi autorovi v primeranej lehote.
- 2.7 Hmotné substráty, na ktorom je dielo odovzdané objednávateľovi v zmysle bodu 2.3 tohto článku zmluvy, sa zaplatením autorskej odmeny stávajú výhradným vlastníctvom objednávateľa.

3 Licencia – spôsob, rozsah a čas použitia diela

- 3.1 Autor udeľuje objednávateľovi súhlas na použitie diela alebo jeho častí nasledovnými spôsobmi:
- a) vyhotovenie rozmnoženín diela v neobmedzenom (*množstevnom*) rozsahu, zahŕňajúc rozmnoženiny priame aj nepriame, trvalé aj dočasné, vcelku aj sčasti, akýmikoľvek technickými prostriedkami/zariadeniami a v akejkolvek forme, a pokiaľ ide o rozmnoženiny v elektronickej forme, tak v režime s on-line aj off-line,
 - b) verejné rozširovanie rozmnoženín diela predajom alebo inou formou prevodu vlastníckeho práva, nájmom alebo vypožičaním,
 - c) spracovanie a preklad diela do iného jazyka,
 - d) spojenie diela s iným dielom,
 - e) verejný prenos diela,
 - f) verejné vykonanie diela,
 - g) verejné vystavenie diela.
- 3.2 Autor udeľuje objednávateľovi licenciu bezodplatne, ako výhradnú, v neobmedzenom rozsahu (bez kvantitatívneho, vecného alebo teritoriálneho ohraničenia) a na celú dobu trvania autorských majetkových práv k dielu.
- 3.3 Autor udeľuje objednávateľovi súhlas na udelenie sublicencie v rozsahu udelenej licencie alebo jej časti; autor nevyžaduje, aby ho objednávateľ o tejto skutočnosti bezodkladne informoval.
- 3.4 Licencia sa primerane vzťahuje aj na prípadné deriváty diela ako aj jeho rozmnoženiny, ak vznikli uplatnením niektorého z relevantných oprávnení podľa bodu 3.1 písm. c) až e) tohto článku zmluvy.
- 3.5 Objednávateľ je oprávnený, nie však povinný licenciu, resp. jednotlivé oprávnenia licencie využiť.

4 Odmena a platobné podmienky

- 4.1 Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť autorovi za vytvorenie diela a licenciu na jeho použitie odplatu podľa prílohy č. 1 zmluvy za jednotlivé časti diela.

Celková cena za kompletne dielo je vo výške **maximálne 52 590,84 eur s DPH**.

- 4.2 Nárok na vyplatenie odmeny podľa bodu 4.1 tohto článku vzniká autorovi po odovzdaní kompletneho diela objednávateľovi spôsobom a v termíne podľa čl. 2 bodu 2.3 tejto zmluvy; v prípade požiadaviek objednávateľa na doplnenie/úpravu diela je rozhodujúci termín odovzdania doplneného/upraveného diela podľa čl. 2 bodu 2.4 tejto zmluvy.
- 4.3 Autorovi vzniká nárok na zaplatenie ceny za dielo po odovzdaní objednávateľovi, zaslaním diela na e-mailovú adresu XXX, **na základe faktúry vystavenej autorom**. Zmluvné strany sa dohodli na lehote splatnosti faktúry v trvaní 60 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi.
- 4.4 Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti vyžadované príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi. Ak faktúra nebude obsahovať náležitosti vyžadované príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi alebo touto zmluvou, objednávateľ je oprávnený vrátiť faktúru autorovi. V takomto prípade sa preruší plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť doručením opravenej alebo novo vystavenej faktúry objednávateľovi.
- 4.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že na odmene podľa bodu 4.1 tohto článku sa dohodli rešpektujúc príslušné ustanovenia Autorského zákona a že ju považujú za odmenu spravodlivú, zodpovedajúcu spôsobu, rozsahu, účelu a času použitia diela.

5 Exkluzivita udelených práv

- 5.1 Autor sa počas trvania výhradnej licencie udelennej podľa čl. 3 tejto zmluvy zaväzuje:
- samostatne nepoužiť dielo, jeho prípadné spracovania ani iné deriváty s výnimkou prípadov podľa bodu 5.2 tohto článku,
 - neudeľiť bez súhlasu objednávateľa tretej osobe súhlas nakladať s dielom, jeho prípadnými spracovaniami, alebo inými derivátmi, niektorým zo spôsobov vymedzeným v čl. 3 tejto zmluvy.
- 5.2 Ustanovenie bodu 5.1 tohto článku sa nevzťahuje na použitia, ktoré autor realizuje samostatne a výhradne na účel propagácie alebo prezentácie výsledkov vlastnej tvorivej činnosti, napr. prostredníctvom zbierky vlastnej tvorby, autorskej antológie, autobiografie.

6 Zánik zmluvy

- 6.1 Zmluvný vzťah založený touto zmluvou končí:
- zo zákonných dôvodov,
 - uplynutím účinnosti zmluvy podľa povahy záväzku,
 - vzájomnou písomnou dohodou,
 - jednostranným odstúpením od zmluvy z dôvodov ustanovených v zákone alebo uvedených v tejto zmluve.
- 6.2 Ukončiť zmluvný vzťah podľa bodu 6.1 písm. c) možno kedykoľvek s tým, že sa v písomnej dohode uvedie, na koho podnet sa takáto dohoda uzatvára a dôvod jej uzatvorenia.

- 6.3 Ukončiť zmluvný vzťah podľa bodu 6.1 písm. d) možno v prípade zvlášť hrubého porušenia povinností ustanovených v tejto zmluve; zvlášť hrubým porušením sa rozumie porušenie povinností jednej zo zmluvných strán, pri ktorom nie je možné spravodlivo požadovať od druhej zmluvnej strany, aby pokračovala v plnení podľa tejto zmluvy, a to so zreteľom na jej obsah a účel.
- 6.4 Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy, ak bude zrejmé, že dielo nebude hotové včas a/alebo nebude vykonané riadne, a ak autor neurobí nápravu ani v objednávatel'om určenej primeranej lehote.
- 6.5 Autor a objednávateľ nie sú v omeškaní, ak toto vznikne v dôsledku vplyvu vyššej moci. Pod vyššou mocou sa rozumejú okolnosti, ktoré nastali po uzavretí zmluvy ako výsledok nepredvídateľných a zmluvnými stranami neovplyvniteľných prekážok.
- 6.6 Objednávateľ môže ukončiť zmluvný vzťah podľa bodu 6.1 písm. d) najmä ak sa niektoré z autorových vyhlásení podľa tejto zmluvy ukáže ako nepravdivé.

7 Sankcie za neplnenie zmluvy

- 7.1 V prípade nedodržania termínu plnenia podľa čl. 2 bodu 2.3 alebo 2.4 tejto zmluvy je objednávateľ oprávnený požadovať od autora zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,05 % z odmeny za omeškané dielo podľa čl. 4 bodu 4.1 tejto zmluvy, a to za každý aj začatý deň omeškania; autor sa zaväzuje takúto zmluvnú pokutu zaplatiť. Objednávateľ je oprávnený popri zmluvnej pokute požadovať od autora aj náhradu škody, ktorá prevyšuje výšku zmluvnej pokuty.
- 7.2 V prípade omeškania objednávatel'a s úhradou autorskej odmeny je autor oprávnený požadovať od objednávatel'a zaplatenie úroku z omeškania vo výške stanovenej príslušnými právnymi predpismi.

8 Záverečné ustanovenia

- 8.1 Právne skutočnosti neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Autorského zákona a tam, kde to nie je možné, ustanoveniami Obchodného zákonníka alebo iných všeobecne záväzných právnych predpisov platných v Slovenskej republike.
- 8.2 V prípade zmeny všeobecne záväzných právnych predpisov budú príslušné ustanovenia tejto zmluvy, ak to bude nutné, uvedené do súladu a ostatné zmluvné ustanovenia zostanú v platnosti. Neplatnosť niektorého z ustanovení zmluvy nemá za následok neplatnosť celej zmluvy.
- 8.3 Zmeny a doplnenia tejto zmluvy možno vykonať len na základe vzájomnej dohody formou písomných a zmluvnými stranami podpísaných dodatkov.
- 8.4 Autor sa zaväzuje, že umožní všetkým kontrolným subjektom, vrátane poskytovateľa dotácie a ďalším kontrolným orgánom a orgánom oprávneným na výkon kontroly v zmysle príslušných právnych predpisov SR, ako aj všetkým subjektom povereným týmito inštitúciami vykonať kontrolu dokladov súvisiacich s plnením tejto zmluvy, a to po celú dobu povinnej archivácie týchto dokumentov, určenou v súlade s platnými právnymi predpismi SR.
- 8.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluva bola uzavretá podľa ich skutočnej a slobodnej vôle, určite, vážne a zrozumiteľne, nie v tiesni ani za inak nápadne nevýhodných podmienok.
- 8.6 Zmluvné strany vyhlasujú, že ich spôsobilosť a voľnosť uzatvoriť túto zmluvu, ako aj spôsobilosť

k súvisiacim právnym úkonom nie je žiadnym spôsobom obmedzená alebo vylúčená a zároveň vyhlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto zmluvy a na znak súhlasu ju podpisujú.

8.7 Zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch v slovenskom jazyku; jeden pre autora a dva pre objednávateľa.

8.8 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR.

Príloha č. 1: Súhrnná cenová ponuka

Príloha č. 2: Zoznam subdodávateľov

Príloha č. 2 Zmluvy:

Zoznam subdodávateľov
(čestné vyhlásenie k subdodávkam)

Uchádzač: LINTA RPR, s. r.o.,

so sídlom Považská 17, 83103 Bratislava.

IČO: 44946872. týmto vyhlasujem, že v zákazke s názvom: „**Artwork a grafické služby pre environmentálne centrum**“:¹⁾

- nebudem využívať subdodávky a celé plnenie zabezpečím sám (tým nic je vylúčená neskoršia možnosť zmeny, avšak za splnenia pravidiel zmeny subdodávateľov počas plnenia zmluvy, ktoré sú uvedené v súťažných podkladoch);
- ~~budem využívať subdodávky a na tento účel uvádzam údaje o všetkých známych subdodávateľoch ako aj údaje o osobách oprávnených konať za subdodávateľa v rozsahu meno, priezvisko, adresa pobytu a dátum narodenia nasledovne:~~

~~A. údaje o všetkých známych subdodávateľoch:~~

~~B. údaje o osobách oprávnených konať za subdodávateľa v rozsahu meno, priezvisko, adresa trvalého pobytu a dátum narodenia:~~

V Bratislave, dňa 16.04.2024

¹ Nehodiace sa prečiarknite

Projekt:		Architekt štúdio:	Dátum:		Pečiatka a podpis:
Lokácia:		Achitekt:			
Objednávateľ:		Kontakt:			
Kontakt:					
1.0 Živočíchy Budmeric					
Artwork					
App		HTML Aplikácia, zložená aspoň so 4 modulov, ktoré budú obsahovať textový a obrázkový obsah.	1	set	4 450,00 €
Grafika aplikácia		Návrh a tvorba grafiky aplikácie.	1	set	2 300,00 €
Kiosk očlepiť		Návrh a grafické vyhotovenie veľkoformátového polepu na kiosk.	1	set	1 105,00 €
Tlač - produkcia		Veľkoformátová tlač podľa špecifikácie grafiky a povrchu na kiosk.	1	ks	649,00 €
Nástenná grafika (živočíchy Budmeric)		Návrh a tvorba grafiky.	1	set	1 756,30 €
Tlač - produkcia (živočíchy Budmeric)		Tlač nástenej grafiky.	1	set	999,00 €
2.0 Význam rastlín a opelovňov pre ekosystém					
Artwork					
Návrh a tvorba aplikácie		HTML aplikácia, zložená aspoň so 4 modulov, ktoré budú obsahovať textový a obrázkový obsah.	1	app	4 635,70 €
Grafika aplikácia		Návrh a tvorba grafiky aplikácie.	1	set	2 459,30 €
Nástenná a stolová grafika		Návrh a tvorba grafiky.	1	set	2 367,20 €
Tlač - produkcia		Tlač nástenej a stolovej grafiky.	1	set	750,00 €
Artwork					
Nástenná a stolová grafika		Návrh a tvorba grafiky.	1	set	2 046,00 €
Tlač - produkcia		Tlač nástenej a stolovej grafiky.	1	set	785,40 €
3. Jedno do koša					
Artwork					
Grafika puzzle		Návrh a tvorba grafiky puzzle.	1	set	750,00 €
Tlač grafiky		Tlač podľa špecifikácie grafiky a povrchu.	1	ks	740,00 €
4. Modro zlato - Naša pitná voda a klimatické zmeny					
Artwork					
Nástenná grafika (grafická stena - Voda)		Návrh a tvorba grafiky.	1	set	2 049,00 €
Tlač - produkcia (grafická stena - Voda)		Tlač nástenej grafiky.	1	set	1 245,80 €
Artwork					
Aplikácia na spúšťanie obsahu		Aplikácia na automatické spustenie obsahu prostredníctvom tlačidla.	1	ks	8 540,00 €
Animácia		Návrh, produkcia a postprodukcia animácie v dĺžke trvania min. 3 min vo výstupnom formáte mp4.	1	ks	7 158,00 €
5. Náučný chodník Budmeric					
Artwork					
Grafika chodníku		Návrh a tvorba grafiky náučného chodníku.	1	set	2 300,00 €
Tlač - produkcia		Tlač grafiky ako potrovaných nálepek na zem súčasťou bude aj samotná inštalácia priamo na podlahu.	1	set	1 740,00 €
Spolu bez DPH					43 825,76 €
DPH					8 765,14 €
Spolu s DPH					52 590,84 €